

## FOLHETO INFORMATIVO: INFORMAÇÃO PARA O UTILIZADOR

Canesten gyno 3, creme para uso vaginal 20 mg/g

Canesten gyno 3, comprimido para uso vaginal 200 mg

Substância ativa: clotrimazol

Leia atentamente este folheto antes de começar a utilizar este medicamento, pois contém informações importantes para si.

Guarde este folheto. Pode ser necessário lê-lo novamente.

Tem mais perguntas? Entre em contato com o seu médico ou farmacêutico.

Não dê este medicamento a outras pessoas, pois foi receitado apenas para si.

prescrito. Pode ser prejudicial para outras pessoas, mesmo que apresentem os mesmos sintomas que você.

Tem algum dos efeitos secundários mencionados na secção 4? Ou tem você um efeito secundário que não está neste folheto? Então entre em contato com seu médico ou farmacêutico.

Conteúdo deste folheto O que é

1. Canesten gyno 3 e para que é utilizado este medicamento O que precisa saber antes de usar este medicamento
2. Como usar este medicamento?
3. Possíveis
4. Possível efeitos colaterais
5. Como armazenar este medicamento?
6. Conteúdo da embalagem e outras informações

### 1. O QUE É Canesten gyno 3 E PARA QUE ESTE MEDICAMENTO É UTILIZADO

Canesten gyno 3 contém como substância ativa clotrimazol. Clotrimazol é uma substância que certos tipos de fungos ou leveduras mata ou inibe o crescimento.

Seu médico diagnosticou uma infecção fúngica na vagina (vagina). O mais comum causador é *Candida albicans*. Este fungo é normalmente presente na pele presente e pode, sob certas circunstâncias, causar sintomas, como o surgimento de corrimento vaginal, conhecido como leucorreia. Canesten gyno 3 é utilizado para infecções da vagina, causadas por certos tipos de fungos ou leveduras.

### 2. O QUE VOCÊ PRECISA SABER ANTES DE USAR ESTE MEDICAMENTO

Quando você não deve usar este medicamento?

Você é alérgico a algum dos componentes deste medicamento, como cetilestearylálcool.

Essas substâncias podem ser encontradas na seção 6. Quando você deve ter cuidado extra com este medicamento? Canesten gyno 3 creme vaginal e Canesten gyno 3 comprimido vaginal não devem durante a menstruação, pois não se pode confiar totalmente na eficácia. Portanto, certifique-se de que o tratamento seja concluído antes desse período.

Este medicamento contém 2 gramas de álcool benzílico em cada 100 gramas de creme, correspondendo a 20 mg/g de creme. O álcool benzílico pode causar leve irritação local.

O creme vaginal não deve ser utilizado em caso de hipersensibilidade ao álcool cetilestearílico, pois esta substância é utilizada como excipiente no creme. Nesse caso, o comprimido vaginal pode ser usado. Álcool cetilestearílico pode causar reações cutâneas locais (por exemplo, dermatite de contato).

Canesten gyno 3 creme e comprimido podem reduzir a eficácia e segurança de produtos de borracha como preservativos e diafragmas. O efeito é temporário e ocorre apenas durante o tratamento .

Uso de Canesten gyno 3 em combinação com outros medicamentos Não há interações de Canesten gyno 3 com outros medicamentos conhecidos.

Informe o seu médico ou farmacêutico se estiver a usar outros medicamentos ou recentemente usou medicamentos. Isto também se aplica a medicamentos que pode usar sem receita.

Gravidez, amamentação e fertilidade

Gravidez

Canesten gyno 3 pode, tanto quanto se sabe, ser usado sem perigo para o feto na dosagem recomendada durante a gravidez, se necessário. Durante a gravidez, o uso do aplicador deve ser evitado e a administração dos comprimidos vaginais com a mão é preferível. O comprimido vaginal pode ser inserido com a mão.

Amamentação

Canesten gyno 3 pode ser usado conforme prescrito durante a amamentação.

Fertilidade

Não foram realizados estudos em humanos sobre os efeitos de clotrimazol na fertilidade, mas estudos em animais não demonstraram efeito do medicamento sobre a fertilidade demonstrado.

Está grávida, pensa que pode estar grávida, planeia engravidar ou está a amamentar? Nesse caso, consulte o seu médico ou farmacêutico antes de usar este medicamento.

Capacidade de conduzir e utilizar máquinas

Não se espera que este medicamento tenha influência nessas funções.

### 3. COMO UTILIZAR ESTE MEDICAMENTO?

Siga as instruções do seu médico ao usar Canesten Gyno 3. Em caso de dúvida, consulte o seu médico ou farmacêutico.

### Canesten gyno 3 creme vaginal

Em geral, a prescrição do seu médico será: durante três dias consecutivos, uma vez por dia – à noite, antes de deitar – introduzir uma aplicação (aprox. 5 gramas) de creme vaginal o mais profundamente possível na vagina. Para cada aplicação, deve ser utilizado um novo aplicador, que pode ser descartado após o uso.

### Canesten gyno 3 comprimido vaginal

Em geral, a prescrição do seu médico será: durante três dias consecutivos, uma vez por dia - à noite antes de dormir - um Canesten gyno 3 comprimido vaginal o mais profundamente possível na vagina.

Quando a infecção também se estende fora da vagina, ao redor dos lábios vaginais, pode, também para prevenir reinfecção, por prescrição médica, ser aplicado adicionalmente clotrimazol creme para uso vaginal 10 mg/g. Aplique este creme duas vezes ao dia, em camada fina, nas áreas afetadas por aproximadamente uma semana.

### Instruções de uso

A aplicação do creme vaginal e do comprimido vaginal é melhor realizada em posição deitada, com as pernas ligeiramente dobradas e abertas.

Canesten gyno 3 creme vaginal é administrado da seguinte forma:

1. Abra o tubo pressionando a tampa do tubo invertida contra o lacre de alumínio.
2. Puxe a haste do aplicador até o batente.
3. Coloque o aplicador no tubo, mantenha pressionado e encha completamente apertando suavemente o tubo.
4. Retire o aplicador do tubo, insira-o o mais profundamente possível na vagina (de preferência em posição deitada) e esvazie pressionando a haste.
5. Remova e descarte o aplicador.

Canesten gyno 3 comprimido vaginal é administrado da seguinte forma:

### Administração com o aplicador fornecido

O aplicador é usado para inserir o comprimido o mais profundamente possível na vagina, de preferência antes de dormir.

Lave as mãos antes de retirar o comprimido vaginal e o aplicador da embalagem e após usar o aplicador.

1. Retire o aplicador da embalagem e puxe a haste até a trava vermelha.
2. Coloque o comprimido vaginal na extremidade aberta do aplicador com o lado convexo do comprimido para baixo. Empurre a haste e trave o aplicador até ouvir um clique.
3. Em seguida, remova a trava da haste e insira cuidadosamente o aplicador na vagina até a marcação.
4. Segure o aplicador na marcação e empurre a haste cuidadosamente para dentro até que não possa ir mais longe para inserir o comprimido vaginal.
5. Após o uso, desmonte as partes e lave-as bem em água morna (não fervente) com sabão. Enxágue por 30 segundos com água limpa e seque cuidadosamente as partes. Guarde em um local limpo e seguro. Para reutilização, certifique-se de que a trava vermelha seja

recolocada na haste e repita o processo a partir do passo 2. Descarte o aplicador após o último uso em um local seguro, fora do alcance de crianças. O aplicador não deve ser descartado no vaso sanitário.

#### Administração sem aplicador

Mantenha os lábios vaginais afastados com a mão livre e pressione o comprimido com o lado convexo para cima e o dedo contra o lado plano do comprimido cuidadosamente o mais profundo possível na vagina.

#### Geral

O parceiro deve ser tratado com um creme antifúngico em caso de infecção do pênis creme para evitar contaminação mútua.

Em infecções persistentes, deve-se considerar uma possível contaminação através do reto, que então deve ser tratado.

Os comprimidos precisam de umidade na vagina para se dissolverem completamente. Partículas não dissolvidas do comprimido podem ser expelidas da vagina. Para evitar isso, é importante inserir o comprimido o mais profundamente possível na vagina, antes de dormir. Se o comprimido não se dissolver em uma noite, pode-se considerar o uso de um creme contendo clotrimazol creme contendo.

Se você notar que Canesten gyno 3 está muito forte ou muito fraco, consulte seu médico ou farmacêutico.

Consulte um médico se os sintomas persistirem por mais de 7 dias.

Usou uma quantidade excessiva deste medicamento?

Não há casos conhecidos de sobredosagem com o uso de Canesten gyno 3 conforme as instruções de uso. Consulte o seu médico se o comprimido for ingerido acidentalmente por via oral. consumido.

Em caso de dúvida, entre em contato com seu médico ou farmacêutico.

Esqueceu-se de usar este medicamento neste caso, pode aplicar a dose normal no próximo horário. Não use uma dose dupla para compensar uma dose esquecida.

#### 4. POSSÍVEIS EFEITOS COLATERAIS

Como qualquer medicamento, este medicamento pode causar efeitos colaterais, embora nem todos os utilizadores os apresentem. Com frequência desconhecida, os seguintes efeitos colaterais foram observados durante o uso de clotrimazol.

Doenças do sistema imunológico: hipersensibilidade em casos graves levando ao inchaço dos lábios, língua e garganta ou uma reação anafilática (pode eventualmente ser acompanhada de náusea, diarreia, pressão arterial baixa, dificuldade em respirar, inconsciência).

Doenças da pele e do tecido subcutâneo: pele vermelha, erupção cutânea com coceira, erupção cutânea, sensação de formigamento/ardor na pele.

Distúrbios gerais e condições no local de administração: irritação ou reação no local de administração, acúmulo de líquido. O uso do creme e do comprimido pode causar irritação no pênis do parceiro.

Doenças do sistema reprodutor e da mama: sangramento vaginal.

Relatar efeitos colaterais

Se você tiver efeitos colaterais, entre em contato com seu médico ou farmacêutico. Isso também se aplica

a possíveis efeitos colaterais que não estão neste folheto. Você também pode relatar efeitos colaterais

diretamente através do site [www.lareb.nl](http://www.lareb.nl). Ao relatar efeitos colaterais, você pode nos ajudar a obter mais informações sobre a segurança deste medicamento.

## 5. COMO CONSERVAR ESTE MEDICAMENTO?

Manter fora da vista e do alcance das crianças.

Para Canesten gyno 3 creme não há condições especiais de armazenamento. Armazenar Canesten

gyno 3 comprimido abaixo de 25°C. Após a abertura do tubo, Canesten gyno 3 creme é válido por 3 meses.

Não use este medicamento após a data de validade indicada na caixa, no tubo ou na tira após "EXP." A data de validade refere-se ao último dia desse mês.

Os medicamentos não devem ser descartados na água residual ou com o lixo doméstico.

Pergunte ao seu farmacêutico o que fazer com medicamentos que não são mais necessários. Estas medidas ajudarão a proteger o meio ambiente.

## 6. CONTEÚDO DA EMBALAGEM E OUTRAS INFORMAÇÕES

Quais substâncias estão neste medicamento?

Canesten gyno 3 é um medicamento disponível em duas formas, um creme vaginal e um comprimido vaginal. A substância ativa neste medicamento é clotrimazol.

Outros excipientes neste medicamento são:

Canesten gyno 3 creme: sorbitano estearato (E 491), polissorbato 60 (E 435), álcool cetilestearílico, cetilpalmitato, 2-octildodecanol, álcool benzílico, água.

Canesten gyno 3 comprimido: lactato de cálcio (E327), dióxido de silício coloidal (E551), crospovidona (E1202), lactose, estearato de magnésio (E470B), amido de milho, ácido láctico (E270), celulose microcristalina (E460 (i)), hypromellose (E464).

Como é Canesten gyno 3 e como é a embalagem? e quanto contém uma embalagem?

Canesten gyno 3 creme vaginal está disponível em uma embalagem com um tubo de 20 gramas de creme e 3 aplicadores.

Canesten gyno 3 comprimido vaginal está disponível em uma embalagem com 3 comprimidos e um aplicador.

Titular da autorização de introdução no mercado e fabricante

Titular do registro: Bayer B.V., Siriusdreef 36, 2132 WT Hoofddorp

Para informações: Consumer Health Divisão, Caixa Postal 88, 2130 AB Hoofddorp.

Fabricante

Canesten gyno 3 creme: Kern Pharma, s.l, Terrassa, Espanha.

GP Grenzach Produção GmbH, Grenzach-Wyhlen, Alemanha.

Canesten gyno 3 tablet: GP Grenzach Produktions GmbH, Grenzach-Wyhlen, Alemanha.

Canesten gyno 3 creme vaginal está registrado sob RVG 08935.

Canesten gyno 3 comprimido vaginal está registrado sob RVG 08934.

Este folheto foi aprovado pela última vez em agosto de 2022.